



Tome 10 :  
jeudi 23.11.2006

mardi 21 novembre 2006  
6<sup>e</sup> année - numéro 270

# Le Quotidien

INDÉPENDANT LUXEMBOURGEOIS

**Football :**  
victoire  
historique  
des dames

Lire en page 25

1 EUR

## L'Europe selon Juncker

Le Premier ministre luxembourgeois participait, hier, à la dernière matinée Interlycées. Devant 400 élèves, il a défendu son idée de l'UE.



Photo: hervé montagu

Près de 400 élèves, la plupart en fin de cycle secondaire au Luxembourg, attendaient Jean-Claude Juncker sur la question du chômage des jeunes et des mesures prévues par le projet de loi 5611.

Vendredi passé, le gouvernement et Jean-Claude Juncker en tête essayaient une sévère déconvenue sur le projet de loi 5611 et les mesures concernant le chômage des jeunes. Hier, le Premier ministre retrouvait ces mêmes jeunes dans d'autres circonstances, pour parler d'Europe.

C'est dans un contexte un peu tendu que le Premier ministre s'est présenté à la tribune devant quelque 400 élèves issus de huit lycées luxembourgeois mais aussi du Lycée Hélène-Boucher de Thionville et de l'Athénée royal d'Arlon. «J'espérais que la grève de vendredi se poursuivrait encore aujourd'hui. Comme cela nous aurions tous pu vaquer à d'autres occupations», a-t-il lancé avec le sourire.

Des premiers pas de la CECA, aux mésaventures du traité constitutionnel, Jean-Claude Juncker a mis en avant tous les bienfaits de la construction européenne avant de répondre à ses détracteurs sur le projet 5611 et le chômage. Lire pages 2 et 3

### Le Luxembourg a son rôle à jouer



Le ministre des Affaires étrangères souhaite renforcer l'ancrage du pays dans l'UE et étendre son rôle sur l'échiquier mondial.

Lire en page 5

### La politique sociale dans le collimateur

La FNCTFEL (Landesverband) se montre inquiète de la politique sociale prônée par le gouvernement. L'heure est aux revendications.

Lire en page 4

### Sous-traitants pour Boeing

Une mission de prospection aux États-Unis s'est révélée fructueuse pour trois sociétés nationales.

Lire en page 6

### Le commissaire voulait une gâterie

Un ancien commissaire en chef devant la cour d'appel pour le viol d'une femme de ménage.

Lire en page 20

### Un entraîneur à domicile



Éducateur physique diplômé, Arnaud Cipriani exerce ses compétences comme entraîneur personnel, au Luxembourg et en Lorraine. Cette profession, actuellement en pleine expansion, répond à une demande très spécifique : celle des actifs n'ayant pas toujours le temps ou le goût de se rendre dans une salle de gym, mais qui ne veulent pas renoncer à s'entretenir physiquement.

Lire en page 40

## L'UE met en garde la Turquie

La présidence finlandaise de l'UE a donné jusqu'à début décembre à la Turquie pour respecter ses engagements sur Chypre.

L'Union européenne a mis en garde Ankara, hier, jugeant que la Turquie devait accélérer ses efforts en vue de résoudre la querelle sur Chypre si elle veut poursuivre les pourparlers en vue de son adhésion. «Le temps commence à manquer. S'il n'y a pas d'accord et si la Turquie n'honore pas ses engagements, l'UE devrait en examiner les implications pour le processus d'adhésion», a déclaré le Premier ministre finlandais Vanhanen, dont le pays assure actuellement la présidence tournante de l'Union. «Ce n'est pas un bon scénario, et cela signifierait un avenir incertain».

Lire en page 10



Photo: afp

«La présidence finlandaise croit toujours qu'une solution est possible», a assuré le Premier ministre finlandais, Matti Vanhanen.

## Bush en terre hostile

Le président américain a pu mesurer son impopularité lors de sa visite éclair en Indonésie.

Sur fond de menace d'attentats suicide et de manifestations de rue anti-américaines, George W. Bush a effectué une délicate visite éclair en Indonésie, premier pays musulman au monde où le chef de la Maison-Blanche est particulièrement impopulaire. Cette méfiance populaire, alimentée par la politi-

que américaine au Proche-Orient et en Irak, contraste avec les bonnes relations entre Washington et Djakarta. Sous une pluie battante, le président indonésien, Susilo Bambang Yudhoyono, a reçu son homologue américain dans l'élégant palais de Bogor.

Lire en page 11



Photo: afp

Bush a été accueilli en Indonésie par une importante contestation.

### Éditorial

### Semaine neuve, balles neuves

Patrick Théry

Lire en page 3

### Succès populaire pour Expogast



La dixième édition d'Expogast réunit des dizaines de milliers de gourmets et un millier de chefs.

Lire en page 15

## L'ESSENTIEL EN 50 SECONDES

### Pétrole moins cher

LONDRES. Les prix du pétrole ont fléchi, hier, en raison du scepticisme persistant du marché quant à l'aptitude de l'OPEP à réduire sa production. À New York, le baril de «light sweet crude» pour livraison en janvier baissait de 48 cents à 58,49 dollars vers 17 h 15. Il était tombé à 54,86 dollars, vendredi.

### Juncker à Stuttgart et Bruxelles

LUXEMBOURG. Le Premier ministre, Jean-Claude Juncker, se déplace à Stuttgart, ce mardi. Sur invitation de la Robert-Bosch-Stiftung, il prononcera un discours intitulé «Welche Visionen braucht Europa» (De quelles visions a besoin l'Europe). Demain, Jean-Claude Juncker, en sa qualité de président de l'Eurogroupe, sera à Bruxelles où il aura un échange de vues avec les membres de la commission des affaires économiques et monétaires du Parlement européen. Le président de l'Eurogroupe se présente régulièrement devant les députés européens pour faire le bilan de l'évolution économique et des travaux de l'Eurogroupe.

### Prix des gaz de pétrole liquéfiés

LPG carburant : 0,466 euro/l ▲ 0,007  
Propane vrac ménager : 0,442 euro/l ▲ 0,009  
Propane bouteille ménager : 1,250 euro/kg ▲ 0,019  
Butane bouteille ménager : 1,220 euro/kg ▲ 0,002

Source: Ministère de l'Économie et de l'Énergie - Quidatien

### La météo

Risque d'averses ou de bruines. Les températures maximales iront de 7 à 9 °C.

Lire en page 7

